



Director: Alfonso Fábrega.
 Administrador: Juan A. Juen
 Diríjase la correspondencia a las Oficinas de A. C. de Panamá:
 Ap. 245 Tel. 922

—PUBLICACION SEMANAL—ORGANO AUXILIAR DE LA ACCION CATOLICA DE PANAMA (A. C. P.)—APROBADA Y RECOMENDADA POR LA AUTORIDAD ECLESIASTICA

Año I PANAMA, 24 DE OCTUBRE DE 1935 No. 51

FORMACION ORGANIZACION APOSTOLADO

Al Rey Inmortal de los Siglos "Gloria y Honor"

El Reinado de Cristo, fin de la "Acción Católica"

Sí; como católicos proclamamos a Jesucristo, Rey universal de los individuos, de los hogares y de las naciones.

Pero para los que ya formamos parte en esta "falange" aguerrida, en este "ejército compacto y disciplinado", que se llama Acción Católica, hay un motivo especial de regocijo al acercarse la fiesta, expresamente creada en la Iglesia universal por el Papa actual, cuando consagró la Acción Católica a Cristo, Rey de las naciones.

Es que el Reinado de Jesucristo en las almas, en las familias y en la sociedad es, como nos recuerda Pío XI, fin supremo de la Iglesia y por lo mismo el fin supremo de la Acción Católica. Y la fiesta de Cristo Rey ha sido establecida para que, en todo el orbe, todos los católicos renueven su promesa de consagrar todas sus fuerzas, a fin de obtener este amable y feliz Reinado; para que se renueve en todos los rincones del mundo un fervoroso acto de reconocimiento y de adoración a este Divino Rey; para que se alcance una plegaria fervida de todos los corazones a fin de apresurar este Reinado de Paz. Adveniat Regnum tuum, "que venga Señor tu Reino!" que se instale pronto; que todos los hombres y todas las naciones acaten tu imperio, que es el

Qué hemos de hacer para que Cristo Reine

¿Qué debemos hacer, pues, todos los católicos que de veras amamos a Nuestro Divino Salvador y que queremos que El reine en nuestra patria? Nos lo dice clara y vigorosamente Pío XI: "La restauración del Reinado de Jesucristo está indisolublemente conexiónada a la Acción Católica". Es decir, sólo formando parte de la Acción Católica, sólo obedeciendo al Papa y trabajando dentro de este Ejército compacto y disciplinado que es la Acción Católica, sólo favoreciendo con todos nuestros recursos, todas nuestras energías y todas nuestras oraciones y plegarias a la Acción Católica, sólo así lograremos que Jesucristo no se aleje de nuestros hogares y de nuestra patria; sólo así conseguiremos que Jesucristo reine plenamente en las almas, en los hogares, en la sociedad.

Todavía muchos no quieren obedecer al Vicario de Jesucristo, o sea al mismo

Reinado Social de Cristo

El Reinado de Jesucristo en las almas y en la sociedad, es el reinado de la Paz; es el reinado del Progreso que se funda en el orden y en el dominio de las pasiones; es el reinado de los más nobles y bienhechores sentimientos que se anidan en el corazón humano; es el reinado de la luz, de la verdad y del amor.

No queremos otro Rey con la plenitud del imperio sobre nuestras almas y sobre nuestros bienes temporales, que Aquel que lleva grabado el título de Rey de Reyes y Señor de los que dominan: Jesucristo.

Reine Cristo so los Obreros

Obreros: vosotros sois los más necesitados del reinado de Jesús. Los que os buscan para servirse de vosotros como medio de escalar el poder, os desprecian una vez llegados a las alturas y sólo se acordarán de vosotros para imponeros nuevas cargas. Cristo os busca sólo para mejorar vuestra condición, para aliviar vuestra dura carga cotidiana, para alegrar los sinsabores del trabajo y de la pobreza, para alentarnos con su ejemplo de artesano y de pobre, para ayudarnos a llevar vuestra cruz, llevándola primero El mismo por nuestro amor, y para proclamaros bienaventurados si sois pobres de espíritu y daros el eterno galardón.

La enseñanza Religiosa en los Colegios del Perú

Resolución ministerial. Considerando: Que la educación religiosa está prescrita con la ley orgánica de enseñanza y los planes oficiales de estudios y debe ser objeto de atención especial por los maestros, para obtener la formación moral de la juventud; Que el descuido de la educación religiosa facilita la difusión de teorías contrarias a la moral y al bien público, y compromete el porvenir nacional; En uso de las atribuciones de este despacho, Se resuelve: La enseñanza religiosa en las escuelas y colegios de la República tendrá carácter de estricta obligación

riedad y será suministrada por lo menos durante 2 horas semanales, dentro del horario escolar, de conformidad con los planes y programas oficiales respectivos.

Los Rvdos. Obispos de cada Diócesis designarán al párroco o sacerdote de esta enseñanza en las escuelas fiscales de su jurisdicción; curriendo la misma, en los demás plantales, a cargo de los correspondientes profesores.

Las autoridades escolares proporcionarán, al efecto, las facilidades necesarias para el mejor cumplimiento de esta Resolución. Regístrese y publíquese.

ARENAS Y LOAYZA

La Revolución Cristiana

No se habla de otra cosa en los círculos católicos del extranjero. Especialmente en los de Francia, que son, acaso, los que mejor otean el horizonte. Contra la seudo revolución marxista, que no altera el llamado orden establecido sino en sus formas externas, se proclama la revolución integral, que lo socava en sus cimientos o principios.

Veinticinco millones de hombres en paro forzoso. Poblaciones enteras diezmadas por la penuria. Los regímenes mejor organizados y las monedas o divisas más consolidadas oscilando en el vacío. Signos premonitores de revolución y guerra en Oriente y Occidente. Sobre ese caos, bogando como aves negras en tumultuosa agitación, las ideas más contradictorias o absurdas. He aquí el espectáculo siniestro, casi apocalíptico del mundo.

Quererlo modificar profundamente con medidas políticas económicas resulta ilusorio. Cuántas no se han ensayado sin éxito en estos años de la post-guerra. Renovaciones orgánicas del Estado, planes racionalizadores de la producción, contingencias exportativas, reformas fiscales y financieras... El mundo ha estado y está convertido en laboratorio de experiencias humanas, tan críticas y dolorosas al grado como la mística y sangrienta de los soviets. Pero sigue, con asombro de técnicos y dirigentes, inquieto y descentrado. Máquina, al parecer, de piezas y engranaje per-

su vida y un hito a sus esperanzas.

Y es que, consistiendo el orden en la colocación de las cosas según su jerarquía, el hombre está desplazado de su lugar en el mundo de las ideas y en el de los intereses. Por naturaleza, no es sólo imagen de Dios, sino lazo de unión entre el mundo material y Dios. Ocupando el vértice de las cosas, éstas son para él canales de la vida divina. Pero el movimiento ideológico y vital moderno ha roto esa dependencia ontológica o natural del hombre, haciendo de él una cosa entre las cosas. Su vida no es una peregrinación hacia lo eterno o lo divino, al través de las cosas, sino el arte de gozar lo más posible de ellas y con ellas. Así se ha llegado a sobreponer la economía y la política a la cultura, que es comunidad de espíritu; a organizar los órdenes mentirosos en que nos movemos: el ideológico, el científico, el vital, el social.

Es decir, ¿queremos, como buenos católicos, que Cristo reine en Panamá? Entonces todos, a enrolos en esta Cruzada grandiosa de la Acción Católica y a trabajar en este Apostolado jerárquico al que "está conexiónada indisolublemente la Restauración del Reinado de Jesucristo".

Desarticular y destruir esos órdenes intrínsecamente viciados es la empresa de la revolución cristiana en desarrollo. Intenta reintegrar el hombre a su puesto en el cosmos y la vida o someter todas las actividades humanas al principio esencialmente ordenador de la supremacía del espíritu. Si queréis, reentroncar el pensamiento y el corazón humanos en la vida de Dios. Es, al cabo, el fin sustancial del cristianismo, que no es sino la extensión progresiva de la Encarnación en el mundo o la incorporación creciente de la humanidad al cuerpo místico de Cristo.

La obra exige una "purificación de medios", como diría Maritain. No puede darse revolución cristiana y cristianos y éstos son muy contados hoy. Lo ha dicho recientemente Pío XI al afirmar que "se da una contradicción dolorosa y desolante entre la fe que se profesa y la vida que se practica". El cristianismo práctico es, en el día, un conformismo mediocre con una moral negativa y exterior. Se teme a la inteligencia y a la mística, a la

de cristianar. "Buscad primero el reino de Dios y su justicia y todas las demás cosas se os darán por añadidura". Si no fuese el texto una sentencia divina, sería hoy máxima suprema de sabiduría humana.

El Sacerdote

2o. Los sacerdotes tienen la misión de santificar a los fieles. Hay tres medios de santificación: la oración, el santo Sacrificio de la Misa y los sacramentos. El sacerdote ora: siete veces al día, reza las horas canónicas del Breviario, esa gran oración de la Iglesia; todos los días ofrece el santo Sacrificio de la Misa. Ora por los que no oran, y detiene el brazo de Dios provocado por los crimenes de la tierra. El sacerdote es el hombre de oración.

El sacerdote como su nombre lo indica, sacerdos, es el dispensador de los sacramentos. El engendra el alma le da la vida sobrenatural por el Bautismo; la alimenta con la Eucaristía; la levanta con la Penitencia; y la prepara con la Extrema-Unión para comparecer ante Dios.

HORA SANTA DE LA ACCION CATOLICA A CRISTO REY

Se suplica encarecidamente a todos los socios la asistencia el sábado 24 a las 7. y 45 p.m. en la Iglesia de San Francisco.

- Caballeros Catolicos -

Por Ahora...

Ha llegado a nuestras manos copia del resumen de la primera lección que el profesor de Historia de la Civilización en la Universidad de Panamá ha entregado a sus alumnos.

No vamos hoy a demostrar cuánta ignorancia y cuántos errores contiene semejante galimatías, queremos así, antes de todo, protestar enérgicamente contra el irrespeto que el profesor aludido demuestra contra la sociedad al crearla tan ignorante hasta el punto de permitir, impune, que un profesor, pagado con fondos de un país católico, venga a su seno a enseñar a la juventud universitaria un tejido de disparates y absurdos como los contenidos en el resumen de su primera lección. Una de dos; o el profesor de que tratamos es un ignorante de tomo y lomo, o él piensa que los panameños vivimos fuera del planeta.

El tema de su lección es el Cristianismo, tema o para dilucidarlo un profesor de Historia de la Civilización ante alumnos universitarios de un país católico necesita haber adquirido antes conocimientos honrosos en la materia propia amén de poseer ilustración vastísima en diversas disciplinas teológicas, filosó-

ficas y crítico históricas. Un profesor universitario de la aludida asignatura de ser infaliblemente más o menos docto en las mencionadas disciplinas, tanto más cuanto que un error de insensible variación, en la expresión de la verdad de que se trata, logrará romper el equilibrio estable de los conocimientos humanos, sucediendo con ello lo que sucede cuando un pájaro deja caer el grano que lleva dentro del pico sobre unamontaña cubierta de nieve, que produce o puede producir una avalancha que colmaría los valles profundos.

El profesor que al enseñar una alta asignatura científica, y la Historia de la Civilización lo es, trata de explicar la realidad deformando la armonía de ésta con las necesidades prácticas que exige el sectarismo, es un profesor cuya ciencia no confirma el análisis del sabio. La Iglesia Católica, contra quien nuestro profesor afila sus armas, es superior a la corriente de las edades, y deja de ser, por lo mismo, un estrecho sistema filosófico.

Nosotros hemos leído y releído el resumen dado a los alumnos, y confesamos, que la lógica usada en él es, cuando menos, sombría.

Si aceptáramos como premisas las allí estampadas, tendríamos después que aceptar las duras conclusiones que ellas imponen, las cuales serían anillos de un formidable engranaje triturador de la verdad histórica.

La historia de la Civilización, como la Filosofía de la Historia, hay que enseñarla con nítida honradez, con la celosa intensidad de la conciencia, no con argumentos especiosos, ni sobre el tumulto de los rencores humanos. ¿Cómo creer una juventud católica a un profesor que comienza sus lecciones sugiriendo que Jesucristo no es Dios ni el Cristianismo obra de Jesucristo? ¿Qué verdad puede enseñar ese profesor a sus alumnos si comienza hablando del Cristianismo con prescindencia del Evangelio? ¿No se ve aquí en esta primera lección el viento del odio religioso, viento que tiende a esterilizar la conciencia católica de los alumnos? Hasta ahora la ciencia de este profesor es acumulación de afirmaciones antojadizas, sin fundamento y sin examen: apasionamientos dogmáticos, parcialidad irreverente.

NICOLAS VICTORIA J.

Precisando: Pan y Doctrina

Si; quién lo duda? Es urgente, es inaplazable, es absolutamente necesario que no falte a ningún hombre que no falte trabajo a ningún hombre que quiera trabajar: que se implanten, con la misma rapidez, el salario familiar, los seguros sociales, la generalización de la enseñanza profesional, el accionariado obrero: que se lleve, y pronto, al abaratamiento de las viviendas y a su higienización y modernidad, etc. En suma: es preciso practicar (¡no teorizar ya más!) la justicia social, incluso imponiendo, con mano de hierro este sagrado deber a los reacios a cumplirlo, llámense como se llamen y sean quienes fueren... ¡Ah!, pero, leído y escuchado casi todos los días lo que antecede en libros, periódicos, mítines y conferencias, muchas personas, una masa burguesa considerable, cree de buena fe y proclama (ya creando el tópico), que sólo con eso la anhelada paz social será un hecho y que, automáticamente, y sólo con eso, se desvanecerían como por encanto las posibilidades de una revolución. Esto lo cree mucha gente, con un optimismo candoroso, que en último término no es más que ignorancia y consecuencia de una visión de-

masiado simplista y arbitraria de este magno problema: la misma visión, dicho sea entre paréntesis, que la gente—masa suele tener de todas las cuestiones parecidas, o sea, de gran envergadura...

Hay que ahondar y precisar más.

Es el único modo de librarse de engañosos y peligrosos espejismos. Y suponer, dar por hecho que el problema social es sólo un problema de albergue, de alimentación, de vestido y en suma, de tipo "exclusivamente material", constituye uno de esos espejismos falaces. No. Lo material es únicamente un aspecto importantísimo, pero al fin sólo un aspecto del problema. Queda otro aspecto, y precisamente el "fundamental", para llegar a esa necesaria y nivelada paz social: la paz de los corazones. Sin esta última, sin recristianizar la conciencia proletaria, desplazando de ella el marxismo materialista, ateo, rencoroso y "esencialmente" revolucionario (que sería pueril negar ha con seguido formar una conciencia obrera a su imagen y semejanza), de poco serviría mejorar cuanto se quiera la situación económica de los trabajadores; su vida material; por-

que a compás de esa elevación y esas mejoras se crearán en el obrero nuevas inquietudes, aspiraciones, ambiciones y codicias debido a la perdurabilidad de esa "conciencia revolucionaria", con la que seguirá sintiendo los mismos odios, los mismos aborrecimientos con servando intacto su ideal y su fe ciega en la revolución exterminadora y catastrófica, como "único" y "exclusivo" medio de alcanzar su auténtica liberación mediante el triunfo definitivo del proletariado, luego de haber barrido a la sociedad capitalista y burguesa, exterminándola individual y colectivamente por el hierro y por el fuego.

Tal es la aspiración y el ideal de una doctrina (marxismo, ateísmo, materialismo), cargada de odios y de afanes destructores de todo lo existente; doctrina creadora de una "conciencia revolucionaria", y ésta, a su vez, de una fe ciega y casi mística, en la revolución. Y esto se halla al margen y por encima de todas las aspiraciones y reivindicaciones de orden material. Más claro aún: las injusticias sociales, la miseria por falta de trabajo y, por lo mal retribuido de éste; el rumiado dolor de una exis-

tencia sin alegría, sin compensaciones, inhumana y cruel, en contraste brutal además con la existencia-paraiso de los afortunados, de los privilegiados, de los ahitos de todo, y a quienes sobra todo, ¡qué duda cabe que ambienta y propicia el "hecho" revolucionario!

¡Ah! Pero sin ser la única ni la primera causa de aquél, ya que ese hecho revolucionario es producido por una doctrina llevada a sus últimas y naturales consecuencias.

Y de ahí que, pese a todas las mejoras de orden puramente material y pese a la instauración social: con esto solo, el "desarme espiritual" de las masas obreras revolucionarias no se conseguirá de ninguna manera, si paralelamente y medianamente una labor áspere y difícil, desde luego, no se crea a su vez una "conciencia cristiana" en esas masas: o en otros términos, no se las "recristianiza". Cómo? Oponiendo a una doctrina otra doctrina, que en este caso es oponer a una filosofía otra filosofía y a una teología otra, etc., etc. Se trata nada menos que de eso, ya que esa es la hondura verdadera y tales los términos auténticos del problema a resolver. Y pronto...

C. V.

Función Social de la Propiedad

La propiedad, se nos enseña a los católicos, es en su posesión personal, sagrada e inviolable; en su uso, es común, sagrada e inviolable. Quien atenta contra la posesión va contra el derecho de propiedad personal; pero el propietario que desvía la propiedad de su uso natural, va también, contra un derecho de la comunidad. En esta materia, como en otras muchas, el individuo y la sociedad se respetan mutuamente. La propiedad debe ser útil, primero, para su dueño, después para los demás, lo que no roza en nada los intereses del propietario. Carente la propiedad de su

fin, social, hubiera tenido razón Prudhon al decir que el primero que acotó el primer pedazo de tierra diciendo esto es mío, fué el primer ladrón. Ni comunismo ni individualismo económico. Derecho de posesión intangible, derecho de uso también intangible. La propiedad está ordenada al bien común.

Respecto de la posesión de la tierra, dice León XIII en la Rerum Novarum. Cuanto a eso no debe tener el hombre las cosas eternas como propias, sino como comunes, es decir, de tal suerte, que fácilmente las comunique con los otros cuando éstos

las necesiten. Por lo cual dice el Apóstol Manda a los ricos de este siglo que den y repartan fácilmente.

Esa comunicación y esa repartición de que hablan el Papa y el Apóstol respectivamente, las vemos ordenadas ya en el Antiguo Testamento pues dice el Deuteronomio:

Si entrases en la viña de tu prójimo como uvas cuantas quisieras, pero no saques de ellas fuera contigo.

Si entrases en el sembrado de tu amigo cogerás espigas y las restregarás entre tus manos, pero no las segarás con la hoz.

Cuando segares las mieses en tu campo y dejaras olvidada alguna gavilla, no volverás a tomarla, sino que la dejarás que se la lleve el forastero y el huérfano y la viuda para que te bendiga el Señor tu Dios en todas las obras de tus manos.

Si cogieres el fruto de las olivas, no volverás a recoger lo que quedare en los árboles, sino que lo dejarás para el forastero, para el huérfano y para la viuda.

Si vendimieras tu tu viña, no cogerás los racimos que quedaren, sino que quedarán para uso de forastero, del huérfano y de la viuda.

En esa forma, como se ve, se comunica la propiedad a otros, por medio de la caridad y de la justicia. En las mismas formas la vemos comunicada en el Evangelio cuando nos habla de aquel señor de la viña que manda a sus criados que

Para Nuestra Afrenta

Mientras nosotros, los católicos de acá, encontramos mil pretextos para negar nuestra limosna a las Misiones, ellos, los de allá, los recién convertidos, que saben estimar mejor que nosotros el don de la fe, nos dan lecciones como éstas: En Ranchi 6.162 católicos se han inscrito en la Obra de la Propagación de la Fe. Todos cotizan puntualmente. Y, sin embargo, "un 25 por 100—dice monseñor Van Hoeck—están seguros de tener dos comidas por día durante tres meses, siendo inciertas durante los nueve restantes. Un 50 por 100 pueden contar como segura una comida al día si la cosecha es buena; de lo contrario, únicamente tendrán una comida cada dos días, y ésta harto frugal. Los estudiantes de Noatoli se han colocado como peones en los desmontes durante sus vacaciones, entregando des-

pués sus jornales íntegros a la Obra de la Propagación de la Fe.

Los cristianos ducun de Borneo celebran la fiesta, recogen 45 dólares, y sólo en Sandacan se inscriben más de 40 socios.

Celebran también los del Vicariato de Hudson Bay (Canadá) con su oración y su propaganda. Una dificultad: no conocen la moneda; no pueden dar limosna. Se deciden a trabajar y a cazar. Vendidas las magníficas pieles, dieron una cantidad respetable.

Los alumnos del Colegio de Nyeri (Africa) trabajan como jornaleros para el Día Misional. Uno de quince años, no pudiendo encontrar trabajo, se dedica a cazar topos. Por cinco topos le dan en el Municipio quince céntimos, que él deposita contento en la bandeja misional.

En Katanga (Africa) se han fundado las Comisiones parroquiales.

En Bukoba (Africa), una recaudación de más de 1.254 pesetas.

Una joven, en Noatoli, ayuna durante quince días y pide dinero a sus padres para la Propagación de la Fe. Los niños pudientes venden todos sus juguetes.

Una muchacha de colegio de Shanghai quiere privar durante seis meses del principio en las comidas.

Otras compañeras suyas se dedican a segar y vender hierba. Todo para la Obra. En Anking (China). Entre nuestros pobres cristianos se han recogido 78 dólares. Era de ver cómo con su óbolo venían sonrientes a dar su nombre en la Propagación de la Fe.

Vicariato de Ningsia: "...hubo grandes dificultades para efectuar la colecta durante la Misa. La moneda corriente de este territorio consiste en productos agrícolas, animales, etc. De ahí que la recaudación haya durado varios días".

Y así en Formosa y en Bali y en la Oceanía Central.

Pero no podemos menos de destacar el ejemplo de nuestro Vicariato Apostólico de Fernando Poo. Cuando le dejaban sin la

subvención, que le era de completa necesidad, con el horizonte cerrado por las circunstancias de la vida católica de España, el Vicario Apostólico enviaba más de 300 pesetas de la recaudación obtenida de sus católicos fernandinos.

El Consejo Superior General quiso hacer un homenaje al Papa. En un magnífico tomo escribió la lista de la cooperación de las Misiones al Día Misional. Doscientos cincuenta y siete lugares de Misión que enviaban más de un millón de liras a la Propagación de la Fe.

Y tú, lector: ¡No te animas a hacer algún sacrificio para las Misiones? ¡Qué mejor medio para agradecer a Dios el don de la Fe?

LIBROS RECIBIDOS

Giovanni Papini.—Historia de Cristo. (Séptima edición)	B. 1.95
Georges Roux.—La Lección de César. (Una dictadura de izquierda hace 2.000 años)	1.25
George Roux.—La Italia Fascista. (Crítica imparcial del fascismo)	1.25
P. Remigio de Papiol.—La Joven Cristiana en la Escuela de Santa Teresita del Niño Jesús. (Obra interesantísima para Colegiales, Hijas de María, socias de la juventud Católica Femenina y de la Pía Unión de Santa Teresita. Nueva edición adornada con 4 retratos de la Santa en traje seglar)	2.25
Hugo Wast.—Oro. (Última obra publicada del autor de "Don Bosco y su tiempo")	0.50
Celina Perrin.—Teatro Infantil. (Piezas teatrales para niños de ambos sexos)	0.50

LIBRERIA BENEDETTI

El Gas el Combustible Ideal

A todas las personas que tengan interés en vivir mejor

El Gas es Barato

SIEMPRE A SUS ORDENES

Cia. Panameña de Fuerza y Luz

Panamá Colón

- DAMAS CATOLICAS -

A las jóvenes y a las madres de familias

Por parecernos de sumo interés, para conocimiento de la juventud, y también de las madres de familia, y por ser muy de actualidad en estos tiempos en que hay demasiada libertad y en que las costumbres que se dicen modernas, están a veces tan en pugna con la moralidad y las buenas costumbres, hemos creído conveniente, transcribir aquí, partes muy importantes del capítulo titulado "Como deben portarse las jóvenes en el noviazgo", tomado del libro "La joven cristiana en la Escuela de Santa Teresita", escrito por el Rvdo. Padre Remigio de Pápiol, Misionero Capuchino.

Es de advertir que el Rvdo. Padre autor del libro a que nos referimos, estuvo durante algunos años, ejerciendo su divino ministerio en la ciudad de Colón. Está pues, el autor bien empapado en las costumbres que reinan en nuestros días en este país y escribe de acuerdo con las circunstancias.

Dice así el citado capítulo: "Suponiendo lo que debe suponerse en la joven que es prometida para tomar estado, a saber, que lo ha meditado antes y encomendado mucho a Dios, y ha obtenido la aprobación de su Director Espiritual y el consentimiento de sus padres, cómo debe portarse durante las relaciones?

Guardar la mas estricta modestia y exigir el respeto más absoluto— Creer equivocadamente no pocas doncellas, que, si no reciben la visita de su pretendiente, vestidas según las exigencias de la moda impúdica y no se muestran exigencias a todas las exigencias de este, no se casarán... ¡Error lamentable y funestísimo! El joven que en sus relaciones lleva la recta intención, lo primero que desea hallar en la que ha de ser ya dulce y fiel com-

pañera de su vida, es, honestidad y recato. No negaremos la posibilidad del caso de un pretendiente, que, arrastrado por la pasión—excitada talvez por la falta de pudor de su misma novia—se sienta contrariado ante una negativa de ésta. Pero, pasada la momentánea ofuscación, será mayor en lo sucesivo, su confianza en la fidelidad de su futura esposa y le tendrá mas intenso amor.

Por el contrario ¿qué confianza podrá inspirar a su pretendiente la que se muestra fría y fácil en dejarse faltar al respeto? La debilidad de la novia, hace sospechar la debilidad de la esposa, y, ¿qué amor le merecerá? El amor que no va acompañado del respeto, de genera en pasión, y, saciada ésta, desaparece el amor.

¿Cuántas novias se han visto abandonadas precisamente, por haber condescendido a los depravados deseos de sus pretendientes!

Pero supongamos que la falta de respeto mutuo, no tenga por inmediata consecuencia, el deshacerse las relaciones. Podrá esperarse de éstas un matrimonio feliz? Es lo menos probable. El recuerdo de los pasados desórdenes, extiende una sombra de sospecha sobre la fidelidad que se juraron los desposados. ¿Podrá el marido descansar en la fidelidad de su esposa cuando harlo conoce su debilidad? ¿Dejará la esposa de celar a su marido, constatándole de su sobre su violenta inclinación al vicio? Pues un matrimonio constituido sobre estas bases, ¿puede ser feliz? El origen de muchas desdichadas matrimoniales no hay que buscarlo sino en los pecados con que se profanó su preparación. Dirá alguna de mis lectoras que, ante exigencias que afectan al honor es muy razonable la más enérgica negativa, pero no así tratándose de condescendencias mas sencillas como besos, cari-

cias... Esta clase de condescendencias, abren la puerta a los abusos más reprobables. ¿Hay algo más insaciable que una pasión desenfrenada? Con el alimento que recibe cuando se las satisface en sus pequeñas exigencias, vuélvese mas fuerte y exigente... Las más profundas caídas en el vicio, empezaron por un beso o una caricia en apariencias inocentes.

Evitar con prudente cautela, el ballarse a solas con el pretendiente y el ir a pasear sola con él.— Los pretendientes empiezan a conversar por la inclinación amorosa que se sienten mutuamente y ésta facilmente se convierte en pasión la cual obscurece la mente y perturba el corazón de los enamorados. Ahora bien, dos jóvenes de diferentes sexos enamorados y apasionados, caen sin darse cuenta en los más reprobables excesos, si no tienen delante una persona de respeto que los contenga con su presencia. La experiencia, escribe San Alfonso María de Liguorio, doctor de la Iglesia, da sobradas pruebas de esto; porque, de cien jóvenes, apenas se hallarán dos o tres que en esta ocasión estén libres de culpa, y ya que no al principio, al menos en el transcurso del tiempo.

Ni vale el decir: El joven que me visita es muy honrado y caballero. Muchas doncellas pecarieron por su seguridad. Dice un antiguo refrán: Entre santa y santo, pared de cal y canto. ¿Cuanta mayor deber ser la precaución cuando ni la joven es santa ni es santo quien la pretende.

Devota de Santa Teresita, que tienes relaciones, si anhelas llevar al altar del Señor, el día de tus bodas el alma blanca como tu velo y corona, no olvides el consejo que te da el autor de estas líneas que tanto desea tu felicidad temporal y eterna".

Friburgo. En el congreso católico de Friburgo el consejero federal señor M. Motta pronunció el siguiente discurso sobre el Cristianismo y la paz. "El cristianismo, desórdenes u odios son contrarias a la idea cristiana. Paz en las familias primero, paz en la sociedad y en el Estado y finalmente paz entre los Estados.

La paz en el Estado comprende su más elevada expresión en el respeto debido a las autoridades y en el cumplimiento de las leyes. Si el Estado es democrático y está basado en que tiene la facultad de reformar en todo tiempo con voluntad propia las leyes constitucionales, no hay excusa posible para usar la violencia.

En la vida de la Condesa de Rostropchine, dama rusa de noble alcurnia, abuela de Monseñor de Ségur, se refiere el siguiente acto de valentía moral.

Un día recibió en su palacio de Moscow la visita de un personaje desconocido, muy cortés y de espionaje en extremo inclinado hacia el suelo.

—Señora Condesa— dijo el individuo respetuosamente— todas las mañanas se la ve ir, a la vista de todo Moscow, en carruaje, a la iglesia católica de San Luis de los Franceses. Si el señor gobernador lo supiera pudiera disgustarse, etc., etc.

—Señor— respondió sorprendida la princesa— permítame pedirle que no se meta en asuntos ajenos. Yo sé lo que hago. Asisto diariamente a Misa desde hace treinta años, y seguiré haciéndolo todos los días de mi vida.

Y con un gesto imperioso le mostró la puerta.

Al día siguiente presentóse un oficial de policía vestido de gran uniforme.

—Señora Condesa, vengo de parte del señor gobernador. Ayer se le ha en viado a usted un mensaje ro oficioso; hoy recibe usted un aviso oficial: Su Excelencia me ordena recomendarle sea más prudente en sus palabras y actos, pues si continúa haciendo esas manifestaciones de catolicismo, el señor gobernador se verá en la obligación de escribir a Su Majestad el Emperador de todas las Rusias.

Era éste a la sazón el Emperador Nicolás, quien en cuestión de Religión Católica no admitía miramientos.

Sin dejarse intimidar en lo más mínimo, respondió al punto la altiva princesa:

—Señor, diga de mi parte al gobernador que no se tomé la molestia de escribir a Su Majestad Imperial; yo misma lo haré y en seguida.

He aquí la carta escrita por la Condesa de Rostropchine:

"Sire: el gobernador de Moscow me amenaza con avisar a Su Majestad de que soy católica y voy al templo católico todas las mañanas ostensiblemente, en carruaje, según ha sido mi costumbre de oír Misa diariamente desde que tuve la dicha de abjurar el cisma para entrar a la verdadera Iglesia. Al obrar cual lo hago, uso de un derecho que me confiere el buen sentido y la ley. No hago nada extraordinario, y nada está más ajeno a mi intención que irritar los ánimos con una ostentación ridícula. Seguiré asistiendo a Misa diariamente. Su Majestad puede, si quiere, hacerme detener como católica que no se avergüenza de practicar su religión; puede también confiscar mis bienes y mandarme a Siberia. Nada de esto me importa. Lo que Su Majestad no podrá hacer jamás es impedirme seguir los dictados de mi conciencia, haciéndome abandonar mi fe y apartarme del servicio de mi Dios".

La carta partió y llegó a manos de Nicolás.

La Condesa de Rostropchine no volvió nunca más a ser molestada en lo menor, y prosiguió hasta el fin de su vida asistiendo a Misa todas las mañanas en la iglesia de San Luis de los Franceses: Y siempre iba a la misma hora, fastuosamente, en su gran carruaje.

Y habrá, pregunto, cristianas de este temple en nuestra época?... El sentido profundo que hay que reconocerle a la Sociedad de las Naciones y asisten indiferentes a la crisis tan penosa en que se encuentran?

El día en que la Sociedad de las Naciones se declare vencedora de la gran responsabilidad de sus actos, los cristianos y los hombres de corazón tendrían razón suficiente para condolerse. Ese día, sobre todo para los Estados que no son grandes Potencias, ese día es funesto si la Sociedad de las Naciones aboliera la idea de la organización internacional, ella misma sería castigada y paralizada. La sola ley del mundo sería todavía la fuerza.

No habría tribunas para los pequeños y débiles. Los pro-

gresos serían encadenados y tal vez destruidos por mucho tiempo. Una gran esperanza atravesaría la tierra, pero esta esperanza sería una vez más desvanecida la paz que Dios nos ha dado durante la guerra mundial hemos procurado merecerla y conservarla, aceptando los sacrificios necesarios para mantener y fortificar nuestro ejército?

El ejército es el derecho. Hemos colaborado con todos los medios posibles a nuestro alcance a los esfuerzos iniciados en Ginebra y en otras partes para organizar y garantizar la paz internacional. Cuando nos hemos decidido a entrar en la

El Vicio del Juego

Si hay algo de gran trascendencia que está desquiciando la vida moral y económica del hogar panameño, es el asunto del juego. Desde el señor de fuertes caudales, hasta el obrero de exiguo sueldo, se les ve ennegarse en esta funesta pasión, que como las superficies inconsistentes de los lamedales, absorbe entre sus fauces tracioneras la vida de los que a ella se tiran.

Es tal su influjo enervante, que parece nublar toda noción de deber y anular el sentimiento de honor, que todo hombre lleva como timón de su vida.

Columnas de honorabilidad muy robusta, las hemos visto perecer. Los estragos, que la tentación de las apuestas está ocasionando en nuestra sociedad, son tantos, que ya no se puede mirar con la indiferencia habitual con que tratamos de mirar todo lo que exige de nosotros sacrificios y cuidados espirituales, porque hacerlo, sería criminal.

Emy Elia.

Fe Vivida

"La fe sin obras está muerta", dice el Apóstol Santiago. ¿De qué sirve al cuerpo tener ojos, si es cadáver? ¿De qué sirve al árbol tener ramas, si está seco? Sólo sirve para el fugo.

Así se explica por qué muchos que tienen fe, viven como si no la tuvieran,

como si no vivieran sobrenaturalmente; su alma es un "cadáver sobrenatural": cómo ha de caminar y guiar se por la fe?... Aunque se les esponga con toda claridad las verdades de la fe, no les impresionan. Tienen ojos y no ven; pero ¿cómo han de ver si están muertos?

Fe Gozada

Tomemos una verdad de la fe: la Real Presencia de Jesús en la Eucaristía. ¡Para cuántos es como rama seca! Las miran como "fe muerta" y no les impresionan... Otros, cuanto más admiran su hermosura, tanto más atraídos se sienten

a cobijarse bajo una devoción tan consoladora... Pero, ¡ay! si llegan a gustar y saborear su fruto, ¿quién podrá separarles ya de su Amor Sacramentado?... ¡Señor, que yo vea... que viva... y que goce las delicias de la fe!...

El Cristianismo y la Paz

La rudeza y la humildad echaron por tierra la obra del orgullo humano, porque le faltaba el cimero de la justicia y el lazo de la piedad.

Entre la vida y la muerte hay horribles sombras de espanto. Sólo el catolicismo posee la luz que las disipa.

FERMIN TORO.

CECILIO ACOSTA.

Panificadora Nacional

de FRANCISCO BELDA

Situada en la esquina de la Avenida B. y Calle 5a.

Elaboramos el mejor Pan de la ciudad, con las mejores harinas que entran en plaza; lo mismo que los palitroques y pan de huevo. Pan de dulce y Pan de trigo negro.

Vendemos muchos otros artículos a los precios más bajos de plaza.

Dulces finos. Mantequilla Cascada. Huevos frescos diariamente. Azúcar Blanca, Sal fina, etc. etc.

Teléfono 995-L

Ave. B. y Calle 5a.

MONTE DE PIEDAD NACIONAL

Institución del Estado para beneficio de las clases pobres.—Se cobra el tipo de Interés de la plaza.

Ave. Norte No. 23

Tel. - 115-L

Escuela Privada de Modistería de

ROSA W. DE ESCOBAR

Clases de Corte y Confección, está abierta la matrícula de 1935-1936.

Ave. de Julio No 13

Tel. 1284-J.

Café Durán

Ecós Mundiales y Sociales

Noticias Locales y Sociales De Jueves a Jueves

El domingo próximo será la solemne bendición del Altar Mayor de la Iglesia de Cristo Rey, con asistencia de Su Señoría Ilustrísima. Un coro de docientas voces se dejará oír, que es el mismo que cantó la Misa Campal, hábilmente dirigido por la señorita Lilia Sosa, el Padre Andrés y el profesor Zozaya. A las 4 p.m. la Procesión con el Santísimo que hará un buen recorrido. Es de esperar gran concurrencia sobre todo de los parroquianos y se les advierte a las mamás que tengan niñas, llevarlas, si pueden, vestidas de blanco, para regar flores por donde ha de pasar la Divina Majestad.

Distinguido viajero.
Regresó de los Estados Unidos J. E. Rdma. Juan José Maiztegui. Le presentamos nuestro respetuoso saludo.

Felicidades a la señorita Olga Arosemena quien ha sido escogida para vice-presidenta del Club de Inglés de la Panama School donde hace estudios.

Cumpleaños
El sábado cumplió años la estimable señora doña Rosa I. de Briceño. Aunque tarde la felicitamos.

En la semana pasada celebró su cumpleaños doña Lucrecia de Velásquez a quien saludamos atentamente.

El lunes de la presente semana agregó un año a su existencia doña Julia J. de Paredes miembro importante de Acción Católica. Reciba junto con nuestras congratulaciones los votos que hacemos por su felicidad.

Felicidades al señor Angelo Ferrari que cumplió años.

Que siempre sea feliz deseamos a doña Ildaura C. de Adames con motivo de su natalicio que celebra hoy.

Dejó el hospital
Salió del hospital el señor Nicolás Delgado uno de nuestros actuales legisladores, en vías de completa convalecencia, noticia que nos complacemos en registrar.

Por medio de estas columnas nos pide un miembro de A. C. hagamos pública su Acción de Gracias, por un favor alcanzado, al Sagrado Corazón de Jesús, La Virgen y otros santos.

Felicidades a la Directora y maestras de la Escuela Pedro J. Sosa por el buen éxito de la feria que se llevó a cabo en Las Bóvedas los días 19 y 20 cuyo producto será destinado al comedor escolar. Actualmente son muchos los niños que reciben desayuno y almuerzo es una caridad muy digna de loa la que se hace a tantos niños desvalidos.

Pésames
Nuestro pésame a los deudos del doctor Julio Vengoechea quien falleció en la semana pasada.

La señora Isabel Vargas Tapia, Madre de Dña. Isabel de Alemán murió en la semana que pasó.

Enviamos nuestro sentido pésame a la Srta. Elvira Ayala Presidenta del Centro de Moralidad Pública de la Acción Católica por la reciente desapa-

rición de su prima doña Clotilde de Valdés.

Panamá declara moratoria sobre la deuda de los doce millones que tiene con los Estados Unidos hasta tanto el gobierno americano no resuelva de manera satisfactoria el asunto del pago de las anualidades del Canal que es materia de discusión en el nuevo tratado. Panamá reclama el pago de estas anualidades en oro americano o su equivalente en dólares ya que si así no fuera indicaría para Panamá una pérdida por la depresión de éste.

El Presidente Arias estudia el proyecto de un hotel para turistas. La comisión de turismo le envió una carta en la que le manifiesta que tanto esa institución como la cámara de comercio de Panamá y Colón consideran necesario para el país un hotel con ese objeto.

El Presidente de los Estados Unidos Teodoro Roosevelt estuvo en Panamá pocas horas de regreso de su viaje de vacaciones. En entrevista con un representante de un diario de la localidad manifestó su esperanza de que Panamá se convirtiera en el punto de reunión de las convenciones panamericanas y otros acontecimientos para afianzar las relaciones de amistad entre los pueblos del Hemisferio Occidental. Agregó que con la cooperación del Presidente Arias piensa hacer todos los esfuerzos para realizarla.

Dentro de poco quedan reanudadas las negociaciones del nuevo tratado pues ya se encuentran en Washington el doctor Ricardo J. Alfaro y don Narciso Garay representantes de Panamá y Benjamín S. Waller por parte del gobierno americano. Solo tres puntos faltan por discutir los que van bastante adelantados, por lo tanto es de esperarse que no tome mucho tiempo el llegar a un acuerdo definitivo.

Serán invertidos en Colón B. 4000.00 en obras públicas durante 1936. Se construirá un hospital, un moderno edificio de correos y algunas obras de importancia.

Setenta personas han sido pensionadas por la oficina de jubilaciones, pero sólo 57 hacen uso de que derecho, lo que le causa a la nación un gasto de B.4-182.09 (cuatro mil ciento ochenta y dos con nueve centésimos de balboas).

Al Municipio de Panamá se le hace participante del producto que da el impuesto de los mercados privados, pues esta entidad hizo reclamo al Gobierno por medio de un memorial que dirigió el Tesorero Arosemena haciéndole presente lo necesitado que está el municipio por las muchas dependencias que le demandan gastos.

La sociedad de Ex-alumnas de la Normal celebra su día el último sábado de octubre; el punto principal del programa es una Misa de Requiem por las socias fallecidas, a las 6:30 a.m. en la Santa Iglesia Catedral.

Aprovechamos la oportunidad para felicitar a su presidenta Srta. Elvira Ayala y demás miembros de la Directiva.

Demostración de Fe al Rosario

Una grandiosa demostración de fé a Nuestra Señora del Rosario fue la que vió el pueblo panameño el segundo domingo de Octubre al pasear triunfalmente por las calles de la capital su venerada imagen, preciosa reliquia de la época colonial cuyo rostro moreno invitaba con maternal ternura a postarse a sus pies e invocar las muchas gracias que a manos llenas ha sabido derramar a sus muchos devotos. Nuestra Señora del Rosario tuvo su novenario en la santa iglesia de Catedral, a donde todas las noches se daba cita el público católico deseoso de cumplir con la devoción al Santo Rosario. Melodiosos cantos y conmovedores sermones fueron ofrecidos en honor de Nuestra Señora del Rosario, cuya apoteosis final tuvo lugar el pasado domingo con una solemnisima misa oficiada por tres sacerdotes. En la tarde se efectuó la grandiosa procesión en que tomaron parte todas las bandas de música de la Capital y la Banda Militar de Fort Clayton, los colegios, sociedades y público católico. En medio de todo el esplendor de las gradas solemnes sobrealza la artística carroza de Nuestra Señora del Rosario, a la que hacían bellísimo marco un grupo de niñas representando a los ángeles y gentiles señoritas de la mejor sociedad de Panamá que portaban los estandartes de los misterios y letanías del Santo Rosario. Después del paseo triunfal de Nuestra Señora por las calles de la ciudad la Capilla de Santo Domingo resultó estrecha para la gran multitud de fieles que en medio de gran recogimiento escuchó la palabra sagrada de un sacerdote, y seguidamente se dió la bendición con el Santísimo para terminar con la gloriosa Salve a la Virgen cantada por el Coro del Carmen de la Catedral. Toda esta grandiosa demostración de fé al Rosario demostrando está el triunfo de Cristo sobre sus enemigos y es a la vez la prueba más convincente de que sea Madre Inmaculada es el mejor medio de salvación porque ella todo lo puede y en su corazón hay siempre un puesto para los que la invocan con fé y con amor.

Manuel J. Navas.
Panamá, Octubre de 1935.

Reminiscencias de una Fiesta

Palabra de la Señorita JOSEFA A. PINZON al colocar la Medalla al Pbro. Juan José Cánovas.

En nombre del pueblo de La Atalaya os pongo esta Medalla en prueba de Cariño y Grati-tud.

CONTESTACION DEL PADRE CANOVAS

Mis amados Feligreses:

Pocas cosas os podré decir porque me encuentro muy emocionado. Hoy hace veinticinco años que como dijo el Rv. Padre Dr. D Antonio Rabanal, tuve la dicha de tener en mis manos a Dios Nuestro Señor. Hoy hace veinticinco años que tuvieron cumplimiento mis ardientes deseos, que desde mi niñez, tuve de consagrarme a Dios Nuestro Señor para su gloria y bien de las almas; y se puede decir que, casi todo este lapso de tiempo lo he pasado en medio de vosotros compartiendo vuestras tristezas y vuestras alegrías.

En Vosotros he encontrado al Padre y a la Madre cariñosos, al hermano, y al amigo que en más de una ocasión me habéis consolado en mis tribulaciones.

Esta Medalla de buen valor artístico, que tanto os agradezco, que la Señorita Josefa Pinzón acaba de poner sobre mi pecho, y que manos maestras supieron esculpir en ellas los nobles sentimientos de un pueblo para con su Párroco, tiene para mi tres hermosos recuerdos. El primero, el de mis bodas Sacerdotales, que jamás se borrarán de mi memoria. El segundo, el de este santo templo que vosotros considerais en mí como un triunfo; pero que yo considero como un deber de justicia y de conciencia a que me obligaba desde que tuve la dicha de venir a vivir entre vosotros, al tomar posesión de esta Parroquia hace veintidós años. El tercero es el agradecimiento de un pueblo para con su Cura. Mi vida va declinando y mis energías disminuyendo pero este homenaje que hoy, en este solemne día me tributáis, como cariño y gratitud, me obligan a seguir trabajando con nuevos bríos para vuestro bien; pues son mis ardientes deseos que, así como Atalaya ha hecho eco de uno a otro confin de la República con Nuestro Padre Jesús y su templo, lo haga también por la nobleza de corazón y grandeza de alma de sus habitantes.

He dicho.

Películas

CLASE B

Películas mas o menos objetables en algunos puntos, por sus nocivas sugerencias, vulgaridad y poca modestia. Solo para adultos.

- Accent on Youth
- Age of Indiscretion
- Air Hawks
- Alias Mary Dow
- Awakening of Jim Burke
- Baby Face Harrington
- Beck Sharp
- Black Fury
- The Black Room
- Bride of Frankenstein
- Captured in Chinatown
- Champagne for Breakfast
- Charlie Chan in Egypt
- China Seas (Adults)
- Chinatown Squad
- College Scandal
- Dante's Inferno
- Death from a Distance
- Diamond Jim
- Escapade
- Escape Me Never
- Evelyn Prentice
- Evensong
- The Flame Within
- Front Page Women
- Goin't to Town
- The Glass Key
- Girl from Tenth Avenue
- Happiness C. O. D.
- Headline Woman
- Jalna
- Java Head
- The Keeper of the Bees
- Ladies Love Danger
- Lem Hawkins' Confession
- Let 'Em Have It
- Love Me Forever
- Mad Love
- Manhattan Butterfly
- Maniai
- Mark of the Vampire
- Men of the Hour
- Men Without Names
- Murder by Television

CLASE C

Películas consideradas como indecentes, inmorales. Prohibidas para todo público:

- Animal Kingdom (re-issued)
- Anna Karenina
- The Devil is a Woman
- Catherine the Great
- Flirtation
- Eshlighten The Daughter
- George White's 1934 Scandals
- Guilty Parents
- Ich Glaube Nie Mehr An Ein Frau (I Never Trust a Woman)
- High School Girl
- The Informer
- Modern Motherhood
- The Mysterious Mr. Wong
- No More Ladies
- The Scoundrel
- Stuerme der Leidenschaft (The Tempest)
- What Price Ignorance (formerly—The Road to Ruin)

DE LA CIUDAD VATICANA

Decreto sobre la enseñanza del Catecismo

La Sagrada Congregación del Concilio ha emitido en este decreto normas preceptivas e indicaciones que son como un impulso nuevo y para los Obispos, los Párrocos, los pares de familia y todos que se dedican a la educación de la juventud, considerando que la instrucción profunda y científica de nuestra santa religión es el método para contrarrestar la propaganda del ateísmo y del paganismo moderno.

10.— Establecer en cada parroquia la Confraternidad de la Doctrina cristiana según el Canon 711 Derecho Canónico.

20.— Establecer clases parroquiales del Catecismo según la Carta de la

tribuye, como el que mas, a Congregación del Concilio al Opiscopado Italiano del 23 de abril de 1924.

30.— El Ordinario de cada diócesis cuidará que los Párrocos expliquen el Catecismo a los adultos.

Después de la Primera Comunión los niños se esforzarán por adquirir un conocimiento más pleno y perfecto del Catecismo. Y como sugerencia especial, la misma Congregación manda que se nombren sacerdotes para visitar las escuelas catequísticas de la diócesis, que se instituya el Día Catequístico y se celebre la Fiesta de la Doctrina Cristiana y que en los lugares apartados se preparen catequísticas de los dos anexos para ayudar a los Párrocos en la enseñanza religiosa.

Don Juan Brin se expresa así: "La amistad del Padre Cánovas, que me honra en extremo, la conservo en mi corazón como un tesoro espiritual. He visto y he podido apreciar en el Padre Cánovas, al verdadero y genuino apóstol de nuestro Señor Jesucristo; pues posee y practica los grandes características de los que forman su Sacro Colegio, a saber: el amor, el celo, la denegación personal y sobre todo la humanidad".

Don Julio J. Fábrega se expresa así: "El mayor bien a que puede aspirar un pueblo ha querido la Providencia concederle a Atalaya, al destina-

mantener y aumentar ese ambiente de simpatía que hace hoy de Atalaya uno de los pueblos mas atrayentes de la República.

Atalaya, 29 de Sep. de 1935.

Helados "Kist"

PARA COMBATIR EL CALOR, ALEGRAR LOS NIÑOS, Y FESTEJAR A LOS AMIGOS NADA TAN REFRESCANTE COMO TOMAR UNA COPA DE LOS DELICIOSOS



HELADOS "KIST" ORDENELOS HOY MISMO A

La Panamá Coca-Cola Bot. Co. Inc.

PANAMA-COLON

Pensión Martinelli

Situada en lugar céntrico Avenida A. No. 16. Esmerada alimentación, cuartos ventilados, precios módicos.

Apartado 732 Teléfono 2048

COMPRE SIEMPRE

EN EL

Bazar Francés

ES UNA INSTITUCION NACIONAL QUE LE HA SERVIDO AL PUBLICO CON ESmero Y HONRADEZ POR UN SIGLO